

Dirijase a la calle Fernando de los Rios, núm. 2.

(CASA DEL PUEBLO)

# RENOVACION

No te doblegues ante tu enemigo; a tu contrario lo debes de tratar con la misma energía que él te tratara. Si te sientes débil, caerás en sus tupidas redes.

AÑO XI :: Fundada por la Sociedad de Tipógrafos :: PUBLICACION SEMANAL :: Dirigida por un Consejo de redacción :: NÚM. 409

El producto de la suscripción de este periódico, está destinado a favorecer a los tipógrafos sin trabajo.

Jaén 25 de Mayo de 1936.

Todo por la clase y para la clase. Ayúdame y te ayudaré. No abandones la causa común. Defiéndela.

## Los Juzgados Municipales que el pueblo eligió y Salazar Alonso los renovó injustamente por los actuales, ¿cuándo se va a hacer lo mismo con ellos?

### ¿QUE HARIAMOS EN EL PODER?

Por Francisco L. Caballero

Todos los maestros han pensado que después de un triunfo, ya sea legal o revolucionario, de la clase trabajadora hay un período de transición, porque nadie puede soñar, como no nos volvamos locos, que porque mañana fuese al banco azul un Gobierno íntegramente socialista, en el que todos los ministros fueran socialistas, al día siguiente iban a empezar a dictarse decretos y más decretos socializando esto y lo otro. Eso no es posible. Tampoco se iba a limitar el Gobierno a promulgar la ley de Términos municipales, la ley del Descanso del domingo y otras de tan poca trascendencia. Habría que hacer algo más eficaz.

Pero ¿qué ocurriría entonces? Pues ocurriría lo siguiente: que nos encontraríamos con una burocracia, por ejemplo la que hay ahora, que procede de la monarquía, y ya podéis comprender lo que será. Yo pregunto: Si viene un Gobierno socialista, ¿se va conformar con tener una burocracia enemiga del Socialismo? Pero tened en cuenta que si no se conforma con esto, toda la burocracia se pondría enfrente del socialismo. Tendríamos que examinar el ejército. ¿Vosotros creéis que porque una opinión electoral nos diese en el Parlamento la mayoría, no diré yo los soldados, pero los jefes del ejército iban a hacerse socialistas? Nos encontraríamos con la policía. ¿Creéis vosotros que la policía se iba a convertir enseguida en socialista? Tendríamos los Tribunales de justicia, que tampoco se iban a hacer socialistas de ninguna manera. ¿Y la prensa? ¿Iba a hacerse socialista porque triunfase un Gobierno de nuestra ideología? ¿Y la clase patronal? Sobre todo la clase patronal, la clase capitalista, en seguida empezaría a hacer lo que ha hecho con la

República, pero con mayor intensidad: cerrar fábricas, cerrar minas, cerrar talleres y limitarse a la mínima producción, provocando un paro general en toda España para que los afectados por él se convirtieran en enemigos del Socialismo. Y aquí se daría el caso curioso, camaradas, de que habiendo una opinión en el país de mayoría socialista, una minoría, la formada por los patronos, que tienen en sus manos todos los medios de trabajo, con cerrar fábricas, talleres, minas, ferrocarriles, etc., o restringir, la producción, podría dar al traste con toda nuestra fuerza. Eso es lo más grave.

¿Y la Banca? ¿Se iba a hacer socialista?

¿Y es que íbamos a permitir nosotros que un Parlamento en el que hubiera mayoría socialista se convirtiese en lo que está convertido el de hoy, que, verdaderamente, se halla a merced de cuatro o seis personas que hacen lo que les vienen en gana?

Tendríamos después las relaciones comerciales internacionales. Si los patronos cerraban fábricas, restringiendo la importación de artículos de otras naciones, éstas también cerrarían sus fronteras para los productos nuestros.

Yo no temo una intervención extranjera de carácter armado. No, eso no lo temo. Lo otro sí lo temería. Y temería también, por ejemplo, que otras organizaciones obreras, por celos más reprimidos, como se suele decir, al ver que triunfaba el Socialismo promoviesen motines y campañas contra nosotros.

Mas yo pregunto: ¿Es que porque esto pueda ocurrir vamos a renunciar al triunfo? Esta es la cuestión. Si yo empiezo a analizar las dificultades y os asusto a todos, y nos encogemos, naturalmente que ni triun-

### EL IDIOTA DE LA SEMANA

¡Tilín... tilín... tiliin...! ¡Nada, señores; no se asusten! Es que la campanilla de nuestra redacción anuncia que el idiota ha pedido audiencia para que lo recibamos y pasar a ser el de esta semana.

Ya está aquí. Es de tipo genovés. Para más parecerlo, sólo la cachimba le falta: fuma cuando un amigo le dá tabaco. Es ridículo hacer su persona; pues, según nos dicen, aún no se ha lavado los pies desde que nació. No es de Jaén. Pero si de un pueblo que en su día será un barrio de la capital.

Sin talento, pero con espíritu parecido al fruto de la zarza, pasó a la farmacopea. Esta, la trabajó en un pueblo como aquí. Ni en Jaén ni en parte alguna hará nada en beneficio del necesitado...

En tiempos de la Dictadura fué gestor municipal. Ahora, en plena República, es Presidente de una entidad oficial.

¡Tilín... tilín... tiliin...! La campanilla corta la presentación. Sólo nos resta decir, que es más usurero que el de la capa, sombrero ancho y que usa chaleco.

MIRAFLORES

famos en las elecciones ni podemos pensar en un movimiento revolucionario. En lo que hay que pensar es en que, si el momento llega, con todos sus inconvenientes, tenemos que hacerle frente como se pueda, en la forma que se pueda. ¿Legalmente en el Parlamento? Legalmente en el Parlamento. ¿Que no nos consienten? ¡Ah! Entonces habría que usar otros procedimientos.

¿Es que esto sale de nuestra cabeza, de nuestro deseo de aplauso, de nuestro afán de ir a favor de la corriente? No; eso está dicho por nuestros maestros. En la crítica que Marx hizo—como veis, yo también tengo documentos—del programa de Gotha, decía, entre otras cosas: «Entre la sociedad capitalista y la comunista hay un período de transición revolucionario, de transformación de la una a la otra. A este período corresponde un tipo de transformación política, y el Estado, durante este período, no puede ser otra cosa que la dictadura del proletariado».

### Realidades vividas

Ya, en cierta ocasión, lo digimos. Si a aquellos que computieron el Gobierno de la reacción y represión hubiesen dado con sus huesos en la cárcel; o mejor, se les hubiera sometido al fallo inapelable del pueblo, no tendríamos en estos momentos necesidad de comentar ciertos rebuznos lanzados en el Parlamento por el nefasto político que detesta del apellido de la que le dió el ser.

Hablamos del «jefazo». Del despreciable encubridor del straperlo y asunto Nombela. Del foragido y llorón ex-ministro de la Guerra. Del responsable más directo de la represión del movimiento de Octubre. Hablamos, en una palabra, de Gilito Robles.

El discurso lanzado por éste en el Parlamento no hay pluma que pueda calificarlo cual merece. Su oratoria, pobre de léxico pero de intención nefasta, ruin y canallesca dió motivo a que Casares Quiroga y las minorías del Bloque Popular le apostrofaran y ridiculizaran; pero no cual merece ese asesino...

Hace falta más; mucho más. El pueblo no se contentan ya con discursos, dádivas, ni decirle que espere. Ansía que los hombres nefastos que gobernaron a la nación, amparadores del engaño, del robo y del crimen, sean sometidos al tribunal por el compuesto; ya que su fallo inapelable hará que la sangre de esos verdugos demuestre a las claras su traición y su... peor intención....

TITO ANGUNIO

### Politiqueo Movimiento obrero

Sociedad de Empleados de Espectáculos Públicos

Con este título ha quedado constituida en esta capital la mencionada entidad, habiendo sido nombrada la siguiente Junta Directiva:

- Presidente, José Guardia.
- Vice-presidente, Manuel Margarito.
- Secretario, Manuel Montilla.
- Vice-secretario, Pedro Ingrain.
- Tesorero, Miguel Hernández.
- Contador, Antonio Pérez.
- Vocal 1.º, Elias Montilla.
- Vocal 2.º, Salvador Olmedo.
- Vocal 3.º, Eufasio López.

Felicitemos a los organizadores de esta nueva Sociedad, como también a la Junta Directiva nombrada, a la vez que le deseamos muchos aciertos en el desempeño de los cargos para que han sido nombrados.

Esperábamos de los camaradas que componen esta Sociedad, este entusiasmo que en estos momentos vincula, y, como antes, decimos, ese entusiasmo que hoy ponen hacia sus postulados, sea fructífero para ellos en particular y para la clase trabajadora en general.

Leed y propagad RENOVACION

¡Qué simpática fuistes!

¡Oh mi célebre Merceditas!

¡Si tú hubieses sabido lo que iba a pasar!...

¡Vaya, niña! Saluda a todo el mundo, como siempre se mereció!...

\*\*\*

Nos acordamos de un político giennense, que, según él, ha podido ser Ministro, pero que no lo es hoy gracias a su acendrado y arraigado monarquismo.

Este político pudo haberse hecho de Acción republicana pero tenía grandes esperanzas en su jefazo y por eso no se hizo.

Fué Director General y eso es lo que le queda. Lo que fué.

Ahora saluda a todos, con mucha coba y con demasiado cariño.

Correspondemos a tal señor como merece...

\*\*\*

Y es que tiene gracia mi niña.

Ahora ella se arrepiente de no haberse hecho republicana.

Yo comprendo que a las mujeres es muy difícil convertir las de buenas a primeras en una cosa que no sea muy engañosa.

¡Merceditas! ¡Mi niña cariñosa! Esa no puede hacerse republicana.

¡Odia a la República!

¡La odió siempre!

¡Démosle gusto a esta niñaza y que siga con sus reyes y tradiciones!

RELÁMPAGO

# ¿FUIMOS O NO REPRESALIADOS?

Sólo pedimos justicia

Mucho nos extraña, y como a nosotros a toda la opinión, el que los hombres de izquierdas que elaboraron un pacto electoral y el cual están cumpliendo como prometieron y es norma suya, no se hayan ocupado hasta la fecha del escandaloso cuan injusto cese de los Auxiliares interinos del Catastro.

Tan fuera de razón estuvieron los hombres del bienio negro al promulgarlo que se entrañan de que aún no hallamos sido re- puestas en nuestros destinos, de los que tan alevosamente fuimos despojados, o por mejor decir REPRESALIADOS.

¿Es acaso que se ignora el que en los exámenes restringidos a que fuimos sometidos aprobamos absolutamente todos y que por un capricho del entonces ministro de Hacienda, Marraco, se nos excluyó de la lista por estas tildadas de socialistas, y por tanto de revolucionarios? Nunca pudimos suponer que el blasonar con orgullo de nuestros ideales diera motivo a no ser escuchados por nuestros camaradas en los momentos oportunos. Trabajo cuesta creer que las anomalías descaradas e insi-

diosas no puedan ser subsanados, sino con otras anomalías que resultarían ruines, por lo menos con la justicia a que son acreedoras. Téngase en cuenta, por quien corresponda, que todos los que de Jaén fuimos nombrados para el cargo de Auxiliares interinos del Catastro, estamos cesantes; es decir que absolutamente ninguno tuvo la cultura suficiente para dejar en buen lugar nuestro pabellón. Todos fuimos «no admitidos» por ignorar quién escribió el Quijote o por no saber que la Alhambra es el monumento árabe más notable que tiene Granada.

Me indigna recordar aquella fecha de «nuestro sacrificio», pero la precaria situación que nos crearon a todos me mueve a hilvanar estos artículos en demanda de justicia. A lo que principalmente aspiramos es a que se reconozca que fuimos represaliados y a que se investigue lo que haya de veraz de ciertos informes políticos que se dieron para nuestra oposición, y que obraron de una manera radical en contra nuestra.

F. Martos Rodríguez

## Suscripción pro Radio Casa del Pueblo

Quinta lista de donantes que damos a la publicidad, prometiendo continuar la inserción de los numerosos donantes que obran en nuestro poder y aún esperamos recibir ya que la idea de los jóvenes iniciadores de la compra de una Radio para nuestra Casa del Pueblo, ha sido bien acogida por todos.

Suma anterior. . . 104'55 ptas.

Bernabé Prieto, 0'25; Miguel X, 0'10; Bernardino X, 0'10; José Colmenero, 0'20; Andrés Domingo, 0'50; Un proletario tímido, 0'20; Antonio X, 0'30; Tomás Garrido, 0'20; Andrés García, 0'10; Mariano Cruz, 0'30; Juan de Dios Campos, 0'20; Un simpatizante, 0'10; Juan Ortiz, 0'10; José de la Chica, 0'10; José Romero, 0,20; Julián Campos, 0'30; Nicolás García, 0'50; Manuel Fuentes, 0'20; Emilio Castaño, 0'30; Primera Rifa, 3'05; Segunda Rifa, 2'80; Tercera Rifa, 2'80; José Santiago, 0'25; De una rifa, 1'40; Rafael Cámara, 0'25;

Miguel Hernández, 0'25; Valentín Ruiz, 0'50; Anastasio Ruiz, 0'50; Alfonso Martínez, 0'50; Francisco Pulido, 0'25; Juan Cobo Meisas, 0'50; Antonio Ortega, 0'50; Andrés Sánchez Marín, 0'20; Francisco Luque, 0'40; Enrique Arias, 0'25; Julián Hernández, 0'50; José Aguilar, 0'25; Angel Pérez, 0'45; José Anguita, 0'50; Juan Cabello, 1'00; Juan Serrano, 0'50; Juan Torres, 0'30; Wenceslao Cano, 1'00; Antonio García, 1'00; Salvador Colmenero 0'10; Antonio González, 1'00; Agustín López, 0'10; Francisco García, 0'20; Gregorio Cano, 0'10; Blas Cano, 0'10; Juan Gámez, 0'30; Victor Gárate, 0'30.

Suma y sigue. . . 131'10 ptas.

## PAVONI

LOS MEJORES VINOS  
MANCHEGOS EN ESTA  
CERVECERIA  
INFINIDAD DE APERITIVOS  
Talavera, 5 - JAÉN

## Si quereis comer

CON ECONOMIA Y ESMERO, VISITAD LA CASA DE

Suñol el Cocinero

EN ELLA ENCONTRAREIS RACIONES  
ECONOMICAS A LA CARTA.

No equivocarse: PUERTA BARRERA (frente a CUBERO)

RAFAEL SUNOL.--Julio Burell, 13.--Jaén.

Los que fueron condenados a muerte en Asturias piden la libertad de Thaelmann y todos los condenados y presos en Alemania

Firmado por Florentino Prieto, Silverio Castañón, F. López, Amador Fernández y Servando García Palanca, condenados a muerte en Asturias y libertados por el triunfo aplastante del Bloque Popular, han dirigido al Embajador de Alemania en España el siguiente escrito:

«Los que suscriben, condenados a muerte por los sucesos revolucionarios de Asturias del 5 de Octubre de 1934, se dirigen al Gobierno alemán exigiendo el indulto de los cinco condenados a la última pena en Neukölu y la rápida libertad de Thaelmann y de todos los ciudadanos antifascistas.

Nosotros, que sabemos por experiencia propia la angustia y el sufrimiento moral que supone el estar pendientes de una condena de muerte, suplicamos a todos los ciudadanos de ideas liberales y progresivas la máxima actividad para salvar las vidas en peligro y aliviar el sufrimiento de todos los hombres que en Alemania sufren las consecuencias del terror.—Oviedo 12 de Marzo de 1936.»

A todas las personas de sentimientos libres y humanitarios

El Congreso Nacional de la Solidaridad que convocado por el Socorro Rojo Internacional se celebrará en Madrid los días 29, 30 y 31 de Mayo será una inmensa demostración de todas las fuerzas progresivas y liberales del país que con su magnífica actuación sostuvieron a las docenas de millares de víctimas de la reacción y el fascismo en España y opusieron a la furia represiva la barrera indestructible de la solidaridad.

El Congreso Nacional de la Solidaridad será un paso seguro hacia la unificación de todos los organismos de ayuda en España en una única organización que permita llevar a la solidaridad a los caídos de todas las tendencias y ayudar intensamente a los oprimidos por el fascismo internacional que en las horas negras entregaron sus céntimos para los presos, para las viudas, para los huérfanos de los caídos en nuestro país por la justicia y la libertad.

Nosotros, que hemos vivido durante 18 meses en la emigración, refugiados en la Unión Soviética, sabemos del valor incalculable del caído apoyo de las muchedumbres de todos los países y de la imperiosa necesidad de unificar todas las organizaciones de ayuda en un sólo organismo que asegure la solidaridad de las víctimas de todas las tendencias.

Por éso, llamamos a todos los partidos obreros y republicanos, a todas las organizaciones políticas y sindicales, culturales y deportivas antifascistas, a todos los hombres y mujeres de sentimientos humanitarios a que presten su más entusiasta adhesión al Congreso Nacional de la Solidaridad como exponente firme del deseo de unidad que vibra en la conciencia popular y antifascista de nuestro país, y llamamos igualmente a todos a ingresar en el Socorro Rojo Internacional, la Cruz Roja de todos los oprimidos. Madrid 24 de Abril de 1936. Por los 119 emigrados de todas las tendencias que han regresado de la Unión Soviética, El Comité: Horacio Argüelles, C. N. T.; Gonzalo López, Comunista; Ernesto Navarro, Socialista; Teodoro Ludz, Comunista.

Leed RENOVACION

## ¿QUIERE USTED COMER BIEN?

Donde mejor lo puede hacer  
y más barato, en el

## Restaurant Café IDEAL BAR

Todos los días  
un cubierto a base de entremeses,  
cuatro platos, pan, vino y postre, por  
4,50 pesetas

BERNABÉ SORIANO : =: JAÉN

## NOTAS DE INTERES

La Administración, ruega a los señores que por primera vez reciben nuestro periódico y no estén conformes con la suscripción, lo devuelvan a la calle Fernando de los Ríos, 2.

Esperamos de nuestros abonados se sirvan comunicarnos las deficiencias que observen en el reparto, para subsanarlas, ya que todas ellas son involuntarias.

CARLOS PRESTES, EN PELIGRO

¡Antifascistas, en pie!  
¡Por la libertad de Carlos Prestes!  
¡Por el terror en el Brasil!

El jefe de la Alianza Libertadora del Brasil, el campeón de la lucha ant imperialista en la América latina Carlos Prestes, ha caído en poder del tirano Vargas, de las fuerzas reaccionarias brasileñas, que intentan ejecutar al hombre más querido por los oprimidos de toda América, el más abnegado luchador para libertar a su país de los imperialistas americanos.

En la cárcel, con Prestes, están los hijos más valiosos del pueblo brasileño. Intelectuales, artistas, obreros, campesinos, oficiales y soldados del ejército. Todos, como un solo hombre, se levantaron contra la tiranía y el fascismo, contra la reacción y la rapiña de los imperialistas extranjeros.

¡Antifascistas! Fué la Alianza Libertadora del Brasil quien primero hizo oír su potente voz de protesta contra los crímenes de la reacción española, de los verdugos, de Gil Robles. ¡Ha llegado el momento de que nosotros nos coloquemos decididamente al lado de los luchadores brasileños!

¡Hay que salvar a Carlos Prestes, el héroe ant imperialista y a todos sus camaradas en peligro de muerte! Ellos lucharon, como nuestros hermanos asturianos, como todo el pueblo español, para salvar a su país de los horrores del facismo, para asegurar la paz, el pan y la libertad.

¡Hombres y mujeres de sentimientos libres! Fué Carlos Prestes, conocido por el «Caballero de la Esperanza», quien levantó a los pueblos de la América latina en contra de la reacción española. Los españoles no podemos olvidar nunca a nuestros ardientes defensores.

¡Es una cuestión de honor el lib- bertar a Prestes y a sus camaradas! ¡Hay que ganar esta batalla!

¡Que el Gobierno de Vargas, vendido a los imperialistas, oiga la voz de millones de españoles, que quieren a Prestes como a uno de sus hijos más amados, que desean verlo libre inmediatamente! ¡Enviar millones de protestas a la Embajada y Consulados del Brasil!

PARA COMER Y BEBER BIEN,  
AGUSTO Y CON ESMERO

Casa López Cirilo

NO LO OLVIDE:

Calle Turroneña. (Antigua Casa Liébanas).—JAÉN

## : Matadero Industrial :

TORRE DEL CAMPO  
PASEO DE LA ESTACIÓN

TELÉFONO 29

Gran Frigorífico - Selectos  
Embutidos

Exquisito Jamón sin Sal

HIJO DE  
J. MARTINEZ

LA FIESTA DEL TRABAJO:

Tres fechas y tres símbolos

Dios... Patria... Trabajo...

He aquí los tres grandes conceptos que, mirando al histórico dinamismo de los tiempos, nos sugiere la fiesta que celebra el proletariado. He aquí las tres grandes teorías sociales. Las tres grandes escuelas filosóficas. Las tres grandes divisiones que separaron a los hombres de todos los tiempos. Las tres grandes tesis de las civilizaciones. Los tres grandes ciclos de la evolución humana: evolución religiosa, evolución política, evolución económica.

TRES DE MAYO...

DOS DE MAYO...

PRIMERO DE MAYO...

He aquí las tres fechas que los hombres de la Iberia occidental, unidos por el Pirineo al carro histórico de los pueblos, simbolizan las tres ideologías expuestas.

Tres de Mayo: símbolo de la lucha religiosa (La Santa Cruz). Dos de Mayo: símbolo del fervor patriótico (Guerra de la Independencia). Primero de Mayo: símbolo de la igualdad económica (Fiesta del Trabajo).

Son ellas los tres jalones que marcan la divisoria. Los tres emblemas de sus banderías. Los tres pebeteros donde se incensa el alma popular. Los tres altares donde se inmolan las reliquias del pensamiento. Los tres baluartes donde se atrincheró la conciencia ciudadana.

TRES DE MAYO

Es D. Rodrigo y Florinda. Es un rey que por disfrutar el amor de una mujer bonita, trae a su patria los enemigos de su religión y de su Dios. Siempre los reyes, libidinosos y sátiros, pisotearon sus inmortales doctrinas en la antesala de sus camerinos de lujuria. Siempre el erotismo, siempre el amor, cántelo la inspiración sexual de Espronceda o la lira sentimental de Becquer, será mercancía de prostíbulo o carne de mancebia, bajo la garra opresora de la tiranía o la filosofía inmoral que santifica virgenes y castidades.

Es el octavo Alfonso, que acaudillando los «cruzados» por las estribaciones de Sierra Morena, hace flamear sus veneras en busca de la moruna huéste, acampada en las Navas de Tolosa. Es la espada contra el alfanje. Es la falsa austeridad cristiana contra el voluptuoso sibaritismo oriental. Es la familia contra el serrallo. Es la Cruz que va al encuentro de la Media Luna.

Y es allí donde luchan los dos credos. Donde se enfrentan las dos religiones. Donde se baten los dos profetas.

Es allí donde Dios venció a Alá. Donde Cristo venció a Mahoma.

¡Entonces, el amor de los hombres era Dios!

DOS DE MAYO

Los hombres con su constante transformación en las ideas, en las pasiones, en los sentimientos; con su perpetua incipiencia experimental en el estudio de la vida, ceden el puesto religioso a la hegemonía patriótica y esta, aun sin olvidar aquella, anida preferente en todas las actividades y sentimientos de la vida social.

Y es el déspota corso, que a los chispazos de «la Marsellesa» y al estrépito libertario que abrió las puertas de la Bastilla, emerge de las olas pasionales que generan el mar incierto y borascoso de la Revolución francesa.

Y al son de los hurras de la libertad, Napoleón el traidor, requiere la espada de Marte, ciñese la corona de César y Alejandro, riega a Europa con sangre y pólvora, y..., ya lo dijo el poeta: «Los carcomidos troncos de otros reyes en astillas rodaron a sus pies».

España,preciado florón del mapa europeo, tentó su codicia cual tesoro de leyenda. Y Murat cumplió las órdenes del déspota:

- «Hirió al ibero león»
- «Ansiando a España regir»
- «Mas no llegó a percibir»
- «Que no puede esclavo ser»
- «Pueblo que sabe morir»

¡Después, el amor de los hombres era la patria!!

PRIMERO DE MAYO

Si la pasión anida en la materia y al sentimiento procede la vida, para que haya pasión y sentimiento ha de haber vida y materia. Y estas no subsisten sin los principios fundamentales de su ley: Fecundación, germinación, reproducción, nutrición, desarrollo, movimiento...

He ahí porque la lucha económica, que es en el hombre el fundamento básico de vida y materia, es la más tenaz y persistente de todas las luchas sociales y sustituye con más encono y tempestad, a la lucha religiosa y a la lucha política, que si pueden tener el fuego del fanatismo, les falta el irrevocable mandato del estómago, que ni admite espera, ni consiente teorías que se opongan a su necesidad fisiológica.

La guerra económica del hombre contra el hombre y la esclavitud social del hombre por el hombre, que lleva consigo la esclavitud y hambre, tuvo en todos los tiempos su germen en los látigos de los tira-

La Libertad

Sentencias de autores clásicos, griegos y latinos

La libertad de los pueblos se corrompe y muere por la liberalidad.—(Plutarco. De política).

La libertad de hablar es propia de la amistad.—(Idem)

La libertad es un bien de la senelectud.—(Sófocles).

Mejor es para nosotros conservar nuestra propia libertad que arrebatarla a otros.—(Agesilao).

Es muy difícil que existiendo leyes instituidas, los hombres libres y preclaros permanezcan mucho tiempo bajo el yugo de la tiranía.—(Epiménides).

La libertad es lo mejor que existe entre los hombres.—(Diógenes).

¡Oh! No hay ningún hombre que sea libre; pues, o es esclavo del dinero, de la fortuna y de alguna pasión, o las disposiciones de las leyes o la muchedumbre de sus conciudadanos lo coartan de tal modo que no pueda usar a su arbitrio de sus propias costumbres o modo de ser.—(Eurípides, en Hécuba).

Entre la libertad y la tiranía existe un divorcio natural.—(Demóstenes. Filipo, oración 4.ª).

La libertad tiene nombre de virtud y la servidumbre de maldad.—(Epicuro).

La libertad en el hablar es un signo de ingenuidad; pero la diversidad de los casos es la que engendra el peligro.—(Demócrito).

Una libertad interrumpida causa más estragos que una libertad retenida.—(Cicerón).

La libertad no es cosa baladí; si la estimamos, todas las cosas deberán posponerse a la libertad.—(Séneca, epístola 105).

Todos los hombres por naturaleza aspiran a la libertad.—(César, de la guerra de las Galias, libro 2).

Si quereis que las naciones duren mucho, custodiad con diligencia su libertad.—(Tito Livio, 1 Década, libro 4.)

Es cosa tan excelsa recuperar la libertad perdida, que ni aún la muerte se debe huir por recobrarla.—(Cicerón, Filípica 10).

Por la búsqueda y traducción, S. H. M.

nos, y su guarida en el palacio de los déspotas. Llámese ello feudalismo contra Espartaco o burguesía contra Marx.

«Pan, trabajo, libertad»: he aquí pues el canto. He aquí el faro y la divisa que pongan los hombres por emblema. He aquí el ara en que debemos ofrendar todos nuestros inciensos y quemar todas nuestras resinas.

¡¡Hoy el amor de los hombres es la libertad, la igualdad económica, la santidad del trabajo!!!

Victor FRAIZ

¡A todas las mujeres!  
¡A todas las madres!

En los días difíciles, cuando 30.000 presos se hacían en las cárceles y presidios, cuando se torturaba cruelmente a los hombres y mujeres de ideas liberales y las más elementales libertades democráticas eran arrebatadas al pueblo, cuando la reacción quería asegurar su triunfo con el aplastamiento de todos los hombres libres hubo una organización, el Socorro Rojo Internacional, que supo recoger la solidaridad que se alzaba en todos los puntos de España, en todas las conciencias del mundo que no habían perdido sus sentidos humanos.

La simpatía y el cariño de millares y millares de víctimas de la represión que siguió a Octubre de 1934 rodean el Socorro Rojo Internacional.

¡Mujeres, recordad la humanitaria labor de esta organización de solidaridad! El Socorro Rojo supo salvar a los hombres que vagaban acosados como fieras en las montañas de Asturias y librarlos de sus verdugos, permitiéndoles llegar a países hospitalarios, a la Unión Soviética que les proporcionó hogar y refugio y los sostuvo en la espera.

El Socorro Rojo llevó a los hogares deshechos, a las mujeres desesperadas la ayuda moral y material que les permitió resistir el hambre, la miseria y los ataques furiosos de la reacción, y salvó a los niños de una muerte segura, del horror y el espanto.

El Socorro Rojo ha conseguido que los presos al ser libertados hayan podido encontrar su hogar y reunirse con sus mujeres y sus hijos.

¡Mujeres! ¡Madres! En recuerdo del dolor de esas mujeres y de esas madres. Pensando en la miseria de otras mujeres y otros niños que sufren en otros países el dolor que nosotras sufrimos. ¡Ingresad en el Socorro Rojo Internacional!

Participar en todas las tareas solidarias y humanas de esta organización, para aliviar la suerte de todos los perseguidos del mundo, para salvar la vida de mujeres y ni-

¿Cocina abundante y de exquisitos manjares?

LA QUE EXISTE EN LA REPOSICIÓN DE LA TERAPIA DEL

Casino de Artesanos ASÍ COMO SUS VINOS Y CERVEZA SON INCOMPARABLES

Campesinos:

Vuestros problemas son tratados y defendidos revolucionariamente en RENOVACION. Suscribió a RENOVACION. Propagad RENOVACION.

Compañeras:

RENOVACION es el periódico que mejor refleja vuestro pensamiento. RENOVACION ayudará a vuestros compañeros, hijos y hermanos a conquistar sus derechos. Leed RENOVACION y propagadlo.

Un saludo a Stassova, a la U. R. S. S. y al Socorro Rojo

Ha sido enviado a Moscú el siguiente telegrama:

Los ciento diecinueve emigrados que regresamos de la Unión Soviética y el pueblo madrileño que acudió a recibirnos, al saludarte, camarada Stassova, saludan al gran país de la construcción socialista, baluarte de la paz y así seguro de los antifascistas de todo el mundo y al Socorro Rojo Internacional cuyos gigantes esfuerzos en la ayuda y en la solidaridad y su firme política de unificación atraen la simpatía y el cariño de las amplias masas populares y antifascistas de toda España y de todas partes.

MUY PRONTO APARECERA

Esculapios Rurales

Un emocionante relato de la vida médica en el medio rural

AUTOR

PAULINO VILLAR (SANTILLANA)

Torre Cuadrada de Molina (Guadalajara)

Apresurarse hacer vuestros pedidos dado lo limitado de la edición

UN EJEMPLAR 2 PESETAS

ños inocentes, cuyo dolor encuentra eco en la conciencia de todas las mujeres cualquiera que sea su modo de pensar.

¡Dar vuestra valiosa adhesión al grandioso Congreso Nacional de la Solidaridad, trabajar con entusiasmo porque pronto sea una realidad la única organización de defensa y de ayuda del pueblo español!

¡Mujeres! ¡Madres! El Socorro Rojo organiza la ayuda, recoge la solidaridad de millares y millares de personas honestas. Vayamos a él y con nuestra presencia aumentemos su poder de llegar a los que sufren, de aliviar la situación de mujeres y niños, de impedir con sus luchas contra la represión y el fascismo que nuevas torturas y persecuciones caigan sobre nuestros hermanos.

Margarita Nelken, diputada socialista, María Rubio, viuda de Sirval; María Teresa León, escritora; Isabel Martínez Albacete, vicepresidente de pro-infancia obrera; Carmen de Laa, presidenta de la agrupación de mujeres republicanas de izquierda; Dolores Ibarruri (Pasionaria), diputada socialista, Julia Alvarez Resano, diputada socialista; Eulalia Prieto, presidenta de la federación tabaquera española; Encarnación Fuyola, secretaria de pro-infancia obrera.

Manuel Campos Lucha

AGENCIA GENERAL DE NEGOCIOS MARTINEZ MOLINA, 11. TELÉFONO 434. JAEN

Representación de Ayuntamientos.-Empresas industriales.-Certificados de Catastro.-Licencias de caza.-Cuotas militares.-Asuntos de Hacienda, Matrículas de automóviles.-Carnets de conductores.-Expedientes Junta transportes servicios públicos de viajeros y mercancías.

Pasaportes para visitar el extranjero

TARIFAS ESPECIALES  
PUBLICIDAD ECONÓMICA  
Rebajas según el número de inserciones

# RENOVACION

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
Jaén, un mes. . . . . 1'00 pesetas  
Fuera, trimestre . . . . . 3'50 »  
Número suelto, 15 céntimos

**Contra la hiena burguesa hay que apretar las clavijas, si no queremos que vuelva lo pasado. Deben pagar los crímenes cometidos con el pueblo laborioso en los dos años del Bienio negro**

## ANTES Y AHORA ¡Así se civiliza!...

La cultura y el capital. He aquí dos cosas que jamás hemos tenido el placer de poseerlas, que siempre han sido una dificultad para todos y que los verdaderos poseedores, siempre nos han ocultado la forma en que lo han conseguido.

Pero nuestros grandes luchadores, han sabido desear todos los obstáculos y descorder las cortinas que nos cubrían los ojos, para que hoy podamos hacernos una idea de lo que antes hacían con nosotros y lo que ahora debemos nosotros hacer.

Los gobiernos solamente necesitaban hombres para la guerra, pero hombres incultos que no supieran defenderse, y así les era muchísimo más factible a los gobernantes trazarles una senda fija a la juventud de entoces que carecía de lo más maravilloso, que es la cultura. Así aquellos gobernantes llevados por el egoísmo, comerciaban con aquellos hombres sin temor a nada ni a nadie, sin importarte nada la vida de aquellos millares de hombres que regaban con su sangre generosa e inocente los campos de batalla.

Y ahora recuerdo vagamente aquellas palabras, que pronunciadas por personas sin conciencia, decían que antes con cinco reales vivían admirablemente; cosa ésta, que por más que lo pienso menos puedo explicármelo. Si antes con ese sueldo tenían lo suficiente para vivir, ¿por qué los obreros les hacían trabajar a sus hijos a la edad de siete años; por qué consentían que pasaran toda clase de calamidades, y en vez de que esa inteligencia y esos ojos pudieran saborear y ver todas las bellezas del mundo, se lo ocultaban?

Por consiguiente, lo que estos hombres querían, es que nosotros hubiéramos estado siempre a sus órdenes, dispuestos a obedecerlos en todo; como colcho que se deja a merced de la corriente.

Pero gracias a los hombres de conciencia que han sabido hacernos comprender el peligro que corríamos, hoy no lucharemos ya por defender el capital de todos esos miserables, hoy si luchamos, será en contra de todos éstos, porque de esto depende el porvenir de nuestros hijos y el de nosotros mismos.

Así no tendremos necesidad de la ayuda de nuestros hijos en la crítica edad en que deben de estar en el Colegio para hacerse hombres, porque con nuestro sueldo bastará para mantenerlos mientras ellos se ilustran.

Y una vez que ellos lleguen a mayores, que sepan cuáles son sus derechos, que disfruten de la grandeza que supone la cultura, entonces lo que nosotros hemos concebido ahora de grandioso, para ellos no pasará de mediano; por-

¡U. H. P.!

Ya empiezan a notarse los primeros síntomas de la *civilización* fascista en Etiopía. Millares de abisínos son fusilados diariamente por no resignarse a la usurpación o latrocinio de que han sido objeto. Mus sollni impone sus fuerzas con ametralladoras. Es la norma de todo tirano sin escrúpulos y sin conciencia. Es la base, mejor dicho, del programa fascista.

Y con esta estampa macabra y ya de antemano desoladora, se levanta en el Parlamento la voz de Gil Robles a decir que aun no es tarde para que el fascismo triunfe en España. ¡Qué sarcasmo! Se necesita estar en un estado de enagenación galopante para siquiera, no digo decir, sino pensar un absurdo de tanta naturaleza.

El fascismo ha de ir forzosamente en decadencia en todas las naciones conforme la cultura se vaya elevando en las mismas. Al igual que las monarquías fueron sucumbiendo al peso de la unión proletaria, más fácil ha de ser la caída de los fascismos, puesto que si aquellos, por favoritismo eran consentidoras de miles de atropellos contra el desvalido y la clase trabajadora, éstas son los mismos mandatarios y ejecutores de los crímenes que se hacen y que no tienen precedente en la Historia.

Nosotros protestamos airadamente de los crímenes fascistas, desde estas columnas, y exhortamos a todos los hombres de conciencia para que, con su esfuerzo, bien individual o colectivo, eviten que el fascismo se intronice en nuestra nación y seamos ametrallados como lo están siendo, criminalmente, los etíopes.

F. M. R.

## La calle Cerón, intransitable

Las lluvias de estos días ha puesto la calle de Cerón en un estado lamentoso, debido a las obras que en ella se hacen para su nueva pavimentación.

Debido a su mal estado y no poder transitar por ella, el público no ha tenido más remedio que estacionarse al comienzo de ella y meterse Casa Lechuga, que es quien dá mejores aperitivos y lo concierne al ramo de Cervecería.

## Leed y propagad RENOVACION

que ellos lograrán en un momento, lo que nosotros no hemos alcanzado en tantos años.

MOGAVIC

Jaén y Mayo, 1936.

## Rosas de Libertaria

Inocente Fernández es un viejo obrero socialista. Le conocí la tarde en que yo daba una conferencia en el Círculo Socialista del Oeste. Entre los poemas que me dió para que los leyera, figuraba ésta que hoy doy a publicar en el periódico ¡AYUDA! El cancionero y romancero sobre Libertaria Lafuente cada día cuenta con nuevas aportaciones: unas de tono culto, y otras, como la presente, de tono popular. Su principal valor está en la ternura y emoción con que este obrero, Inocente Fernández, habla de nuestra joven heroína de Asturias.—RAFAEL ALBERTI.

Diez y seis años tenías; edad hermosa y lozana, que como los pajarillos los niños juegan y saltan.

Una niña, Aida Lafuente, en tu región asturiana jugabas dando a la comba, y tus amigos saltaban.

Llegó la huelga de octubre, que fué revolucionaria, y, en vez de coger la comba, tú cogiste la metralla.

Con los valientes mineros, ¡qué bien que la manejabas! Entrabas con los primeros saltando a las barricadas.

Con una ametralladora a los del Tercio tirabas, protegiendo a los mineros cuando iban de retirada.

En el fragor del combate te hirió en la pierna una bala, y no podías moverte, que tu vida peligraba.

Dos jóvenes socialistas intentaron de salvarla, que era una vida preciosa la vida de Libertaria.

No pudieron conseguirlo, que cuando a tí se acercaban, quedaron allí sus cuerpos barridos por la metralla.

Dijeron los asesinos: —¿Cómo te llamas, muchacha? Tú dijiste, puño en alto: —¡Comunista y Libertaria!

No acabaste de decirlo. Tu voz quedó en la garganta, y tu endeble cuerpecito fué acribillado de balas.

Pero tu humilde vestido, que tiene unas rojas manchas, lo besan con gran cariño tu buena madre y hermana.

Lo miran los asturianos como orgullo de su raza, y será de los mineros su bandera proletaria.

Con la sangre que vertiste en la región asturiana, saldrán hermosos rosales, con rosas muy encarnadas.

En el Primero de Mayo llevarán en toda España las juventudes marxistas rosas a Libertaria.

Inocente PALACIOS

## LA TRAGEDIA DEL HAMBRE

Santa Elena es un pueblo enclavado en nuestra provincia. Yo no vengo a hacer una descripción de sus bellezas topográficas, sino un estudio sociológico y más sencillamente, una historia de su vida actual. Su suelo es tan estéril, tan misero, que ni merece ser cantado por el poeta, ni elogiado por el agrónomo. No sirven sus tierras, más que para albergar ganado bravo de lidia que espanta a los humanos cuando tienen que cruzar sus montes.

Santa Elena no tiene más riqueza que es el subsuelo. Cuenta con unas cuantas minas de plomo, algunas muy productivas, pero que sus dueños han abandonado, después de haber sido explotadas. Hace ya tiempo, que trescientos padres de familia, sumidos en un absoluto paro forzoso, hacen equilibrios más que cabalísticos, para no ser ahogados por las crueles garras del hambre.

Pasa el tiempo, desviado, impune; el paro no se resuelve, y todos esos juegos malabares que suelen emplearse, terminan por estrellarse contra la pétrea muralla de la implacable realidad.

Trescientos padres de familia, han luchado en penumbras, sin aire, sin sol, para arrancarle a las entrañas de la tierra el valioso metal, que ha servido para las necesidades de la industria y para enriquecer a unos cuantos mercaderes. Ellos, los sacrificados, y valientes mineros, los que a fuerza de sudores y fatigas, abrieron la bocamina en la pétrea tierra del subsuelo, aspirando un aire enrarecido, por el moho, la humedad y la dinamita que les destroza el organismo, solo apercibían un pequeño salario para que pudiera mitigar, mejor dicho, engañar el hambre de los suyos.

Así las cosas, viene una época de evolucionismo, en donde el resignado pide una ley de compensación, un vivir más libre, más humano. Los caballeros, los que blasonan de cristianismo y de remotos enardecidos por la fiebre del orgullo y de la vanidad, cierran sus oídos a la voz de equidad y de clemencia; y se apartan. En Santa Elena, como en toda España, ha sonado la frase amenazadora de los potentados: «Como no aceptáis nuestro yugo, os abandonamos».

Se cerraron las minas, hace ya tiempo y todas cuantas soluciones intenten sobre este pueblo, que no sea abrir de nuevo estos veneros de riqueza, sea como inyecciones que retrase un poco el derrumbamiento definitivo de esos hogares, que ya no pueden. El fantasma del hombre se ensaña sobre los resignados.

Una prueba evidente, es que hace unos días, las autoridades de la capital, hubieron de mandar al pueblo, unos cuantos cientos de ki-

## El Congreso Nacional de la Solidaridad ha sido aplazado

Se nos ruega la publicación de la siguiente nota:

«El C. E. del Socorro Rojo Internacional ha propuesto a este Patronato que el Congreso Nacional de la Solidaridad, que debía celebrarse los días 29, 30 y 31 de este mes, sea trasladado al mes de Agosto.

La celebración en fechas próximas de importantes Congresos Nacionales por organizaciones antifascistas de la máxima importancia (Partido Socialista, Partido Comunista, etc.), ha hecho que decidamos llevar este trascendental Congreso al mes de Agosto, lo que permitirá que estas organizaciones puedan participar en él más intensamente.

Queremos celebrar el Congreso Nacional de la Solidaridad en el mes de Agosto y en Asturias, coincidiendo con el proyectado homenaje a ésta y también con la colocación de la primera piedra al monumento dedicado a las víctimas de Octubre. Este acto grandioso se verá así reforzado por los millares de delegados y de adhesiones que movilice el Congreso Nacional de la Solidaridad.

Ahora, todos los adheridos y simpatizantes de la obra de la solidaridad, lejos de decrecer su actividad, deben intensificarla para asegurar un completo éxito.

El Presidente, *Javier Bueno*.—El Secretario, *Margarita Nelken*.  
Madrid 16 de Mayo de 1936.»

los de pan y otros pocos de chorizos.  
Y después, ¿qué habrá sido de ellos?

¡Ah, le habrán dicho al estómago: calla, espera, ten paciencia!

No me explico, como puede convivir, bajo un mismo sol, bajo una misma ley el festín ruidoso de la opulencia y el drama irredento de la miseria. Esto es un carnio a la humanidad, un mentís rotundo de los mismos creyentes a sus convencimientos religiosos. La tragedia del hambre se cierne en Santa Elena; un hambre que no espera.

Es bochornoso, que en la nación española esencial y fundamentalmente capitalista exista un pueblo deshecho en contorsiones.

Torturados por la última pobreza, embriagados de dolor y desventura, el alma se materializa y en este estado de inconsciencia no puede florecer más que la planta venenosa del odio. Para evitar la desgracia, yo desde las columnas de este valiente periódico, me dirijo, no a la conciencia del capitalista, que no la tiene, porque la estranguló la rueda loca de la vanidad y del egoísmo, sino a los poderes públicos, para decirles que es preciso solucionar la situación angustiosa que sufre Santa Elena, de una forma rápida, sin expedientes... ¡que el hambre no puede esperar que llegue la carretera tarda del legalismo!

Francisco TORRES  
Jaén 21 Mayo, 1936.